

Richmond June 1 , 1984

Orderly Departure Office
American Embassy
APO San Francisco 96346

Dear Sir/Madam:

My name is Tuan Dinh Nguyen, I filed a petition for my parents named Luyen Dinh Nguyen and Thinh Hong Ngo, through O.D.P. in 1981 (IV# 516432). I became U.S. citizen on June 16, 82 (#1042538). I refiled for them and my brother Lieu Dinh Nguyen through I.N.S. at St Albans Vermont 05478-1270 .

My brother was captured by the communist in 1975 as he tried to flee the country. He was released , but because of his past he is unable to find a job. He is not in a position to support himself or my parents. I just don't know what to do. My only hope is to get them over here with me so that I could take care of them. That is why I am writting this letter to ask for your help by way of issuing a Letter of Introduction for them so they can have an interview with the American Embassy in Viet-Nam. This would give them a chance to get an exit permit to America.

I hope you understand my situation, and I would deeply appreciate your help. GOD blessyou and your family.

Sincerely yours,

Orderly Departure Office
American Embassy P.O. Box 100
APO San Francisco 96346

Dear Sir/Madam:

My name is Tuan Dinh Nguyen, I filed a petition for my parents named Luyen Dinh Nguyen and Thinh Hong Ngo, through O.D.P. in 1981 (IV# 516432). I became U.S. citizen on June 16, 82 (#1042538. I refiled for them and my brother Lieu Dinh Nguyen through I.N.S. at St Albans Vermont 05478-1270 .

My brother was captured by the communist in 1975 as he tried to flee the country. He was released , but because of his past he is unable to find a job. He is not in a position to support himself or my parents. I just don't know what to do. My only hope is to go them over here with me so that I could take care of them. That is why I am writting this letter to ask for your help by way of issuing a letter of introduction for them so they can have an interview with the American Embassy in Viet-Nam. This would give them a chance to get an exit permit to America.

I hope you understand my situation, and I would deeply appreciate your help. GOD blessyou and your family.

Sincerely yours,

Richmond June 1 , 1984

CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUỐC GIA VIỆT NAM
Ban chấp hành Hội đồng Quốc gia

GIẤY RA TRẢ

Ngày tháng năm cấp: 14/6/84
Số: 146/84

ĐƠN NỘ VU

Nay cấp giấy này cho anh: Trần Lâm

Họ và tên: Trần Lâm
Số: 143/137
Quê: Thị trấn Thủ Đức, TP. Hồ Chí Minh
Ngày cấp: 16.06.75
T: 02

143/137 được gia hạn phải được I.N.S. tiếp nhận

Quản lý: 02 tháng

Đường bộ phải trình diện tại HND Phường, xã:
Trước ngày: 01/07/84

Trần Lâm

Sailant

Trần Lâm

Nguyễn Văn C...

COURT OF CONCILIATION
CITY: SAIGON

In conformity with the original document
filed at the Deputy Clerk's Office of the
Court of Conciliation, city SAIGON

Document No. 3827

Date: 5-21-1965

AFFIDAVIT OF BIRTH

NGUYEN THI QUY

On this day, the 21 day of May in the year 1965,
the following witnesses presented themselves to us PHAN VAN TU,
Judge of the Court of Conciliation, office located at 115 NGUYEN HUE RD,
with the assistance of Deputy Clerk BUT QUANG NAM.

1. DAO TRAN LAM
2. TRAN THI GIANG
3. DAO THI HUONG

These witnesses have sworn and declared that they know

NGUYEN THI QUY

was born on the 20 day of February in the year 1937
at Cam Pha, Quang Yen, Bac phan
to:

Father's name: NGUYEN DINH LUYEN

Mother's name: NGO HONG THINH

The reason that NGUYEN THI QUY can not obtain a
copy of the original certificate of birth is BECAUSE THE NORTH AND SOUTH
VIET NAM ARE SEPARATED (no communication or transportation available)

These witnesses have confirmed the above information; therefore, we
issue this Affidavit of Birth to the applicant for his use within the
law, in accordance with the Decree dated 17 November, 1947 of the Pri-
me Minister of the Provisional Government of South Viet Nam. Acts
363 of the Reformed Criminal Code impose a penalty of from 2 to 5
years in prison and a fine of from 200 to 8,000 piasters for false
testimony about vital statistics. These acts have been read to the
witnesses and the applicant.

These witnesses signed with me and the Deputy Clerk after proofreading.

Phuong Thai Nghiem, have translated this document
from the Vietnamese in performance of my duties and I
certify that it is a true and accurate translation of the original.

Signed

sworn to and subscribed before me this 26

day of Sept., 19 68.

Witness my hand and official seal.

Mary D. Smith Notary Public

Commission Expires September 14, 1991

Date

Deputy Clerk

(signed and sealed)

OFFICE OF REFUGEE RESETTLEMENT
CATHOLIC DIOCESE OF RICHMOND
311 FLOYD AVE
RICHMOND, VA 23220-4652

Notary Public

My commission expires